

ВСЕМИРНАЯ МЕТЕОРОЛОГИЧЕСКАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ

ВМО - № 3

ПЕРВАЯ СЕССИЯ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО КОМИТЕТА

ПАРИЖ, 30 АПРЕЛЯ - 1ое МАЯ, 1951

РЕЗОЛЮЦИИ

ЦЕНА : Шв. фр. 0.50

ОГЛАВЛЕНИЕ

Резолюции		Стр.
1(ИК-1)	Внутренняя организация Исполнительного Комитета	5
2(ИК-1)	Путевые издержки и суточное довольствие членов Исполнительного Комитета в пути	5
3(ИК-1)	Путевые издержки и суточное довольствие представителей Организации	6
4(ИК-1)	Внутренняя структура Секретариата	6
5(ИК-1)	План относительно пенсионной кассы и фонда обеспечения служащих	7
6(ИК-1)	Программа первого финансового года	8
7(ИК-1)	Годовая смета на 1951 г.	9
8(ИК-1)	Взносы в общий Фонд	10
9(ИК-1)	Валюта, в которой надлежит делать взносы в общий Фонд и авансы в рабочий Фонд	12
10(ИК-1)	Неуплаченные взносы членов ММО	12
11(ИК-1)	Размеры авансов, вносимых в Рабочий Фонд	13
12(ИК-1)	Заем в Организации Объединенных Наций	15
13(ИК-1)	Учреждение Специального Фонда	15

СПИСОК РЕЗОЛЮЦИЙ

1(ИК-1) Внутренняя организация Исполнительного Комитета.

Исполнительный Комитет

Постановляет организовать следующие постоянные совещательные Комитеты :

- (1) Совещательный Комитет по административным и финансовым вопросам ;
- (2) Совещательный Комитет по программе, со включением технических вопросов.

2(ИК-1) Путевые издержки и суточное довольствие членов Исполнительного Комитета в пути.

Исполнительный Комитет,

Постановляет :

(1) Что Председатель, Вице-Председатели и другие члены Исполнительного Комитета имеют право на получение из фондов Организации разумных путевых издержек и суточного довольствия в пути, подробности которых изложены ниже в параграфах (i) и (ii), за их участие в сессиях Исполнительного Комитета, не имеющих место одновременно с сессиями Конгресса. Путевые издержки и суточное довольствие заместителей во время путешествия не оплачиваются Организацией, за исключением тех случаев, когда Вице-Председатель Региональной Ассоциации действует в качестве заместителя Председателя, не могущего присутствовать на сессии.

- (i) Класс во время путешествия на перевозочных средствах :
 - на железных дорогах : Пульмановский вагон,
 - на пароходах : каюта 1 класса с ванной ;
- (ii) Размеры суточного довольствия во время путешествия :
 - на железных дорогах : \$ 12 ;
 - на пароходе или самолете : \$ 6 ;

(2) При применении этой шкалы следует руководствоваться практикой, сложившейся в Объединенных Нациях.

(3) В случае соответствующей просьбы, Генеральный Секретарь делает распоряжение об авансе суммы путевых издержек и суточного довольствия во время путешествия.

3(ИК-1) Путевые издержки и суточное довольствие представителей Организации.

Исполнительный Комитет,

Принимая во внимание положения Резолюции 25(1) Конгресса,

Решает :

(1) Что Председателю надлежит решать вопрос о представительстве Всемирной Метеорологической Организации на собраниях других международных организаций и назначать представителя или представителей на эти собрания, за исключением собраний секретарского характера, в каковых случаях Генеральный Секретарь может разрешить вопрос о представительстве и назначить представителя или представителей ;

(2) Что представители имеют право, при условии согласия со стороны Председателя, на возмещение Организацией необходимых путевых издержек и суточного довольствия ;

(3) Что за исключением положений правила 42 Общего Регламента, Председателю надлежит, во всех случаях, когда это является возможным, назначать в качестве представителя или представителей одно лицо или несколько компетентных лиц, находящихся в том месте, где должно происходить собрание или неподалеку от этого места, с целью уменьшить для Организации расходы по путевым издержкам и по суточному довольствию ; представительство на собраниях должно быть минимальное совместимое с целями, преследуемыми Организацией ;

(4) Что размер суточного довольствия, за исключением суточного довольствия во время путешествия, установлен в § 15, с сохранением права изменить его на основании изучений, предпринятых Объединенными Нациями ;

(5) Что, в случае поступившей просьбы, Генеральный Секретарь делает распоряжение об авансе суммы на покрытие путевых издержек и суточного довольствия ;

(6) Что Генеральным Секретарем будут опубликованы инструкции относительно применения вышеприведенных положений.

4(ИК-1) Внутренняя структура Секретариата.

Исполнительный Комитет,

Решает, что в течение первого финансового года :

(1) Внутренняя структура и личный состав Секретариата будут следующие :

(а) *Отдел Генерального Секретаря :*

Генеральный Секретарь

Помощник Генерального Секретаря

1 Секретарь (G-3).

- (b) *Технический Отдел :*
 1 Начальник Отдела (P-4)
- (i) *1-ая техническая Секция* (по вопросам, касающимся Комиссии Синоптической Метеорологии, Комиссии Авиационной Метеорологии, Комиссии Морской Метеорологии и Комиссии Аэрологии и по тем же вопросам для Региональных Ассоциаций)
 1 Начальник секции (P-3)
 1 Техник (P-2)
- (ii) *2-ая техническая Секция* (по вопросам Комиссии Климатологии, Комиссии Сельскохозяйственной Метеорологии и Комиссии Инструментов и Методов Наблюдений и по тем же вопросам для Региональных Ассоциаций)
 1 Начальник секции (P-3)
 1 Техник (P-2)
- (iii) *Издательская, лингвистическая и библиотечная Секция* (и также по вопросам Комиссии Библиографии и Публикации)
 1 Начальник секции (P-4)
 1 Библиотекарь (G-6)
 1 Технический помощник (G-5)
 3 Переводчика (P-1 или G-6)
 1 Секретарь-дактилограф.
- (c) *Административный отдел :*
 1 Начальник отдела (P-3)
- (i) *Секция личного состава и финансовая*
 1 Начальник секции (G-6)
 1 Главный Секретарь (G-4)
 1 Секретарь-дактилограф (G-3)
- (ii) *Секция общих дел*
 1 Начальник секции (G-5)
 1 Главный Секретарь (G-4)
 1 Секретарь-дактилограф (G-3)
 1 Конторский служащий (G-2)
 2 Дактилографа (G-2)

(2) Генеральный Секретарь уполномочен панимать на временные должности до 7 или 8 дактилографов, работающих целый день.

5(ИК-1) План относительно пенсионной кассы и фонда обеспечения служащих.

Исполнительный Комитет,

Приняв во внимание, что Конгресс призвал необходимость введения системы социального обеспечения для служащих ВМО ; и

Констатируя, что такая система не может быть введена немедленно ;

Приняв во внимание, что в отношении личного состава ММО уже применялась такая система ;

Постановляет, что применение системы ММО будет продолжено до принятия Исполнительным Комитетом окончательного решения по этому вопросу ; и

Поручает Генеральному Секретарю

(1) принять необходимые меры для специального изучения различных систем пенсионных касс, применимых к ВМО, в частности общей пенсионной кассы личного состава Объединенных Наций, пенсионной кассы МСЭ и всяких других пенсионных касс, могущих подойти к ВМО ; и

(2) рассмотреть вопрос о возможности учреждения кассы помощи для временного персонала ; и

(3) предоставить результат этих изучений в распоряжение членов Исполнительного Комитета в наикратчайший срок, чтобы дать этому Комитету возможность рассмотреть их во время одной из следующих сессий.

6(ИК-1) Программа первого финансового года.

Исполнительный Комитет

Постановляет, что :

I. В программе первого финансового года :

- (a) высшая степень приоритета предоставляется :
- (i) окончанию всех устройств, необходимых вследствие организации ВМО ;
- (ii) реорганизации и перемещению Секретариата ;
- (iii) технической помощи недостаточно развитым странам ;
- (iv) выработке технических регламентов ;
- (v) составлению документов и изданий, разрешенных Конгрессом ;
- (vi) сотрудничеству с другими международными организациями ;

(b) следующая степень приоритета предоставляется :

- (i) квалификации личного состава метеорологии.

II. В связи с параграфом I (a) (iii) :

(i) Генеральному Секретарю ООН будет представлено прошение в целях получения \$ 200.000 из специального Фонда технической помощи ; эта сумма является минимумом программы технической помощи метеорологии, которую ВМО берется выполнить в пределах расширенной программы помощи Объединенных Наций экономическому развитию отсталых стран ;

(ii) до сведения Генерального Секретаря ООН будет доведена резолюция Конгресса относительно технической помощи Ливии, с

просьбой известить об этом административные власти в Ливии через посредство Комиссара ООН для Ливии ;

(iii) будет учрежден Комитет « ad hoc » со следующим мандатом :

- изучить проблемы, возникающие в связи с оказанием технической помощи Ливии и представить по этому поводу доклад на следующей сессии Исполнительного Комитета.

7(ИК-1) Годовая смета на 1951 г.

Исполнительный Комитет

Постановляет, что расходы в течение первого финансового года, оканчивающегося 31 декабря 1951 г., будут производиться в пределах следующего бюджета :

		Доллары СПА
ЧАСТЬ I — СЕССИИ		
Сессия Исполнительного Комитета		
Путевые издержки	5.100	
Суточное довольствие в пути	675	
Дополнительный личный состав	4.225	10.000
Расходы по Секретариату Конгресса		1.600
Сессия Исполнительного Комитета в Париже		2.000
Участие в собраниях международных организаций		4.000
ЧАСТЬ II — ТЕХНИЧЕСКАЯ ПРОГРАММА		
Технические издания		28.000
Атлас облаков		39.000
ЧАСТЬ III — СЕКРЕТАРИАТ		
Жалование, сверхурочные часы, вознаграждение, страхование и т.д.		73.400
ЧАСТЬ IV — ОБЩИЕ РАСХОДЫ		
Сообщения	5.000	
Помещение и т. д.	3.000	
Канцелярские принадлежности	8.000	
Проверка счетов сверхштатным бухгалтером	1.000	17.000
ЧАСТЬ V — ИНВЕНТАРЬ		
Конторская мебель	5.000	
Перевозы	6.000	
Разные расходы	4.000	15.000
		190.000

Согласно постановлениям Финансового регламента ВМО, Генеральный Секретарь может делать перемещения из одной части бюджета в другую, после предварительного согласия Исполнительного Комитета.

8(ИК-1) Взносы в общий Фонд.

ИСПОЛНИТЕЛЬНЫЙ КОМИТЕТ,

Постановляет установить следующие размеры взносов Членов в общий Фонд на расходы Организации в течение первого финансового года, заканчивающегося 31 декабря 1951 г. :

1 единица = \$ 200,60

Члены	Единицы	Доллары США
Австралия	25	5.016
Аргентина	25	5.016
Белорусская ССР	9	1.807
Бельгийское Конго	10	2.006
Бельгия	20	4.013
Бермуды	1	201
Бирма	7	1.404
Бразилия	25	5.016
Великобританская Малайская Феде- рация / Территории Борнео	9	1.807
Великобританские Территории Вос- точной Африки и Островов Ин- дийского Океана	8	1.605
Великобританские Территории За- падной Африки	8	1.605
Великобританские Территории Цен- тральной Африки	6	1.204
Венгрия	7	1.404
Венецуэла	8	1.605
Гонконг	2	401
Греция	6	1.204
Доминиканская Республика	2	401
Египет	15	3.009
Израиль	6	1.204
Индия	32	6.420
Индокитай	10	2.006
Индонезия	15	3.009
Ирак	4	803
Ирландия	8	1.605
Исландия	3	602
Испания	18	3.611
Италия	30	6.019

Члены	Единицы	Доллары США
Канада	25	5.016
Китай	25	5.016
Ливан	3	602
Мадагаскар и присоед. территории	3	602
Марокко, Франц. Протекторат . .	6	1.204
Мексика	15	3.009
Новая Зеландия	12	2.408
Новая Каледония	1	201
Норвегия	11	2.207
Пакистан	20	4.013
Парагвай	2	401
Перу	10	2.006
Польша	12	2.408
Португалия	15	3.009
Португальская Восточная Африка.	5	1.003
Португальская Западная Африка .	3	602
Румыния	9	1.807
Соединенное Королевство Велико-		
британии и Северной Ирландии .	65	13.040
Соединенные Штаты Америки . . .	120	24.075
Союз Советских Социалистических		
Республик	45	9.028
Тайланд	7	1.404
Тунис	3	602
Турция	15	3.009
Украинская ССР	17	3.411
Уругвай	10	2.006
Филиппины	12	2.408
Финляндия	10	2.006
Франция	50	10.031
Французская Западная Африка . .	8	1.605
Французская Океания	1	201
Французская Экватор. Африка . .	4	803
Французский Камерун	2	401
Французское Того	1	201
Французское Сомали	1	201
Чехословакия	10	2.006
Швейцария	20	4.013
Швеция	20	4.013
Югославия	10	2.006
Южно-Африканский Союз	20	4.013
	<hr/> 947	<hr/> 190.000

9(ИК-1) Валюта, в которой надлежит делать взносы в общий Фонд и авансы в рабочий Фонд.

Исполнительный Комитет,

Принимая во внимание статьи 8.5 и 8.6 Финансового регламента ВМО,

Постановляет, что :

(1) Весьма ограниченные потребности Организации на покрытие расходов в других валютах, кроме валюты страны, где находится административный центр Организации, не оправдывали бы разрешение Исполнительного Комитета на платеж частичных взносов и авансов в этих валютах за первый финансовый год, оканчивающийся 31 декабря 1951 г. ;

(2) поэтому взносы и авансы должны уплачиваться полностью за этот год в швейцарских франках ;

(3) Генеральному Секретарю поручается изучить вопрос о частичной уплате взносов и авансов в других валютах, которые будут указываться на будущие финансовые годы и представить доклад по этому поводу Исполнительному Комитету на следующей сессии ;

(4) по этому вопросу следует получить, по возможности, разрешение Швейцарского Федерального Правительства во время переговоров по заключению соглашения между Организацией и Правительством по поводу юридического статута Организации в Швейцарии, — на свободный обмен других валют на швейцарские франки и наоборот, в качестве привилегии Организации ;

(5) Генеральному Секретарю поручается довести вышеозначенные постановления до сведения Членов Организации.

10(ИК-1) Неуплаченные взносы членов ММО.

Исполнительный Комитет

Постановляет :

(1) что Генеральному Секретарю поручается вновь просить прежних членов ММО, взносы которых не были уплачены к 4 апрелю 1951 г., об уплате этих взносов, если они этого не сделали за это время ;

(2) Генеральному Секретарю предоставляется настоящей Резолюцией право не требовать с Испании уплаты взноса за период времени с 1948 по 1950 г.г., в течение которого Директор Метеорологической Службы в Испании лишен был возможности пользоваться правами члена ММО.

11(ИК-1) Размеры авансов, внесенных в Рабочий Фонд.

Исполнительный Комитет,

Постановляет, что :

(1) Размер Рабочего Фонда на первый финансовый год, оканчивающийся 31 декабря 1951 г. будет равняться семи процентам суммы общих расходов, предусмотренных на этот год и принятых Резолюцией 7(ИК-1);

(2) Авансы Членов в Рабочий Фонд устанавливаются на этот год в следующем размере :

Члены	Взносы за первый финансовый год \$	Сумма, равная 7 процентам взноса за первый финансовый год \$
Австралия	5.016	351
Аргентина	5.016	351
Белорусская ССР	1.807	126
Бельгийское Конго	2.006	141
Бельгия	4.013	281
Бермуды	201	14
Бирма	1.404	98
Бразилия	5.016	351
Великобританская Малайская Феде- рация / Территории Борнео	1.807	126
Великобританские Территории Во- сточной Африки и Островов Ин- дийского Океана	1.605	112
Великобританские Территории За- падной Африки	1.605	112
Великобританские Территории Цен- тральной Африки	1.204	84
Венгрия	1.404	98
Венецуэла	1.605	112
Гонконг	401	28
Греция	1.204	84
Доминоканская Республика	401	28
Египет	3.009	211
Израиль	1.204	84
Индия	6.420	450
Индокитай	2.006	141
Индонезия	3.009	211
Ирак	803	56
Ирландия	1.605	112
Исландия	602	42
Испания	3.611	253
Италия	6.019	421

Члены	Взносы за первый финансовый год \$	Сумма, равная 7 процентам взноса за первый финансовый год \$
Канада	5.016	351
Китай	5.016	351
Ливан	602	42
Мадагаскар и присоед. территории	602	42
Марокко, Франц. Протекторат . .	1.204	84
Мексика	3.009	211
Новая Зеландия	2.408	169
Новая Каледония	201	14
Норвегия	2.207	154
Пакистан	4.013	281
Парагвай	401	28
Перу	2.006	141
Польша	2.408	169
Португалия	3.009	211
Португальская Восточная Африка .	1.003	70
Португальская Западная Африка .	602	42
Румыния	1.807	126
Соединенное Королевство Велико- британии и Северной Ирландии	13.040	913
Соединенные Штаты Америки . . .	24.075	1.685
Союз Советских Социалистических Республик	9.028	632
Тайланд	1.404	98
Тунис	602	42
Турция	3.009	211
Украинская ССР	3.411	239
Уругвай	2.006	141
Филиппины	2.408	169
Финляндия	2.006	141
Франция	10.031	702
Французская Западная Африка . .	1.605	112
Французская Океания	201	14
Французская Экваториальная Африка	803	56
Французский Камерун	401	28
Французское Того	201	14
Французское Сомали	201	14
Чехословакия	2.006	141
Швейцария	4.013	281
Швеция	4.013	281
Югославия	2.006	141
Южно-Африканский Союз	4.013	281
	<u>190.000</u>	<u>13.300</u>

12(ИК-1) Заем в Организации Объединенных Наций.

Исполнительный Комитет,

Решает уполномочить настоящей резолюцией Генерального Секретаря испросить у Организации Объединенных Наций от имени ВМО беспроцентный заем, выплачиваемый в течение двух лет, размер которого не должен превышать \$ 200.000 США.

13(ИК-1) Учреждение Специального Фонда.

Исполнительный Комитет,

Принимая во внимание постановления статей 9.7 и 9.8 Финансового Регламента ВМО,

Постановляет уполномочить настоящей резолюцией Генерального Секретаря на открытие временного специального счета, на который будут переведены капиталы и ценные бумаги ММО и в котором будут отмечаться операции о ликвидации ММО.